

ГОДА  
та  
лей  
эй  
Р"  
(ул.  
же,  
я в  
2.

Узбекистан — государство с великим будущим

# Народное слово



Выходит  
с 1 января 1991 года

Газета Олий Мажлиса Республики Узбекистан и Кабинета Министров Республики Узбекистан

7 ДЕКАБРЯ СУББОТА № 245 (1506)  
1996 год  
В розницу — свободная цена

## 1997 ГОД ДОЛЖЕН СТАТЬ ГОДОМ БЛАГОСОСТОЯНИЯ ЧЕЛОВЕКА



В стилизованном Дворце «Туркистон» 6 декабря состоялось торжественное собрание, посвященное четвертой годовщине со дня принятия Конституции Республики Узбекистан. В нем участвовали представители общественных организаций в нашей стране, а также гости Ташкента.

Торжественное собрание открыл хоким города Ташкента К. Туляганов.

Прозвучал Государственный гимн Узбекистана.

С докладом об историческом значении Конституции независимого Узбекистана выступил Председатель Конституционного суда республики Б. Шонов.

На торжественном собрании выступил с речью Президент нашей страны Ислам Каримов.

Глава нашего государства подчеркнул, что в этот праздничный день, полтора десятилетия от дня принятия и действия Основного Закона страны, наряду с нашими достижениями необходимо признать и допущенные нами ошибки.

За прошедший период мы признаны мировым сообществом, сказал, в частности, Ислам Каримов, мы стали понимать мир, а мир — нас. Многие иностранцы в полной мере разделяют наше стремление к строительству новой жизни. В ходе визитов в Европу и другие развитые зарубежные страны мы многому учимся у них, порой — в хорошем смысле — заимствуем.

Прежде всего наш интерес привлекает их свободная жизнь. Здесь уместно отметить, что жизнь, данная человеку, неповторима — это великий дар Аллаха. На самом деле человек рождается для счастья и наслаждения, которые может получить в этом мире.

Еще одно несомненное достоинство развитых стран, являющееся для нас примером, — это правовые гарантии, данные человеку государством и обществом. Закрепленные Конституцией, эти гарантии одинаковы для всех. Каждый член общества вносит свой вклад в осуществление этих норм. Порой возникают и у них недоразумения, но происходит они на самом деле от чрезмерного благополучия, как говорится — от сытости.

Каждый человек живет надеждой — мечтает о достижении своих целей, желает увидеть счастье своих детей, стать свидетелем их возмужания. Это особенно наглядно можно видеть на примере нашего детоблизового народа. В этот славный день уместно вспомнить о том, сколько наших предков пожертвовали собой ради достижения своих целей. Единственное, что их утешало, это мечта о том, чтобы их дети увидели то счастье, которого не изведали они.

Мы миролюбивый, спокойный народ. Мы привыкли благодарить Всевышнего за каждый дарованный нам день, смотреть в будущее со светлой надеждой. Это все прекрасно, однако я хочу заострить ваше внимание на том, что будущее берет старт в настоящем. Мы и сегодня должны жить хорошо. А наши дети — благополучнее и богаче нас. Президент Ислам Каримов подчеркнул важность этой мысли, необходимости того, чтобы она дошла до сознания каждого.

Есть ли у нас достаточный потенциал для строительства благополучной жизни? Чем мы хуже многих ныне благоденствующих народов? Глава государ-

ства ответил на эти вопросы категорично: да, у нас есть для этого возможности.

Мы являемся наследниками великих мыслителей, обогативших духовную сокровищницу мировой цивилизации, подержавших руководителей и обществом. Владеем величайшим культурным, духовным наследием. Многие ли найдутся на свете еще народы, имеющих столь богатое наследие? Коль кровь в наших жилах течет кровь столь великих людей, то мы можем сказать, что у нас есть безграничные возможности для устройства благополучной и прекрасной жизни.

Во-вторых, у нас есть самоотверженный, трудолюбивый народ. И хотя заработная плата у нас несколько меньше, чем у иностранцев, наши люди осуществляют такую работу, что просто дышать дается. Сегодня народ страны обретает новые знания, расширяет кругозор, широко использует свои способности. Он находится в непрерывном поиске, стремится приблизить светлое будущее. С таким целеустремленным, волевым, трудолюбивым народом можно достичь самых высоких целей. Нужна только организованность. Если мы хотим хорошо жить, то должны побыстрее избавиться от пережитков прошлого. Основная суть нашей Конституции заключается в том, чтобы создать устойчивые условия жизни для людей, сделать их счастливыми.

Основная суть Конституции заключается и в том, что она направляет, устремляет общество и его членов к желанной цели. Она концентрирует в себе пути достижения этих благородных задач. Здесь уместно заметить, что если цели государства, семьи

жизни значительны. Если вы помните, я говорил, что 1996 год будет годом подъема. Мы достигли этого. Однако если отдельные люди живут хорошо, то у других доход пока небольшой. Мы должны разобраться, кто в этом виноват. Если в семье нет достатка, то в этом виноваты или государство, или предприятие, или же сам рабочий. Необходимо, опираясь на махалли, глубоко проанализировать эту ситуацию.

Пользуясь случаем, я считаю своим долгом вновь повторить одну истину. Если руководитель большого или малого предприятия не заботится о своих сотрудниках, равнодушен к их нуждам, он не достоин быть руководителем. Если достигнутые успехи не проявляются на улучшении жизни простых людей, не повышают их заинтересованность, то такой подъем никому не нужен. Глава нашей страны выдвинул новую инициативу: объявить 1997 год — годом благополучия человека, реализации интересов личности. И пусть каждый из нас, сказал Ислам Каримов, внесет свой вклад в достижение этой благородной цели. Что касается лично меня, то скажу, если подъем уровня жизни моего народа зависит только от меня, то я готов отдать ради этого жизнь.

В каждом человеке имеется и хорошее, и плохое. Речь идет о том, чтобы пробудить в нем именно хорошие начала. В 90-е годы мы в отличие от наших оппонентов не предавались эмоциям, а работали. И в результате достигли этих дней — сегодня во многих отраслях мы опережаем другие страны СНГ. Руководство к действию в этой работе был для нас Основной Закон страны. Завершая свое выступление, я призываю вас работать в людях самые лучшие свойства души, мобилизовать их на достижение благородных целей, трудиться сообща ради достижений намеченных рубежей. Я еще раз от всей души поздравляю вас с Днем Конституции.

В торжественном собрании участвовали Председатель Олий Мажлиса Э. Халилов, Премьер-министр республики У. Султанов, первые заместители Премьер-министра И. Джурабеков, К. Обидов, государственные советники Президента, заместители Председателя Олий Мажлиса, заместители Премьер-министра, другие официальные лица.

Перед участниками торжественного собрания с большой концертной программой выступили мастера искусств Узбекистана.

**НА СНИМКЕ: во время собрания.**  
Фото Р. НУРИДИНОВА.  
(УзА).

Визит в Украину сопровождал заместитель Премьер-министра Республики Узбекистан М. Усманов. (УзА).

Визит в Украину сопровождал заместитель Премьер-министра Республики Узбекистан М. Усманов. (УзА).

## ВРУЧЕНЫ НАГРАДЫ РОДИНЫ

Указом Президента Ислама Каримова накануне празднования пятилетия независимости Узбекистана, обеспечение мира и стабильности, международного сотрудничества в стране, воспитание молодого поколения в духе идей независимости большая группа наших соотечественников была удостоена высоких наград Родины — орденов, медалей, а также почетных званий. За большую творческую работу по реставрации исторических памятников эпохи Амира Темура и Темуридов группа мастеров удостоена Государственной премии имени Алишера Навои.

В Кабинете Министров республики 6 декабря состоялось торжественное вручение этих наград. На церемонии с речью выступил Президент Ислам Каримов.

Символично, сказал глава государства, что на церемонии вручения государственных наград группе наших соотечественников, которые трудятся в различных сферах производства, промышленности, сельском хозяйстве, науке и культуре, достигли высоких результатов, мы собрались накануне 4-й годовщины принятия Конституции Узбекистана — Основного Закона нашей прекрасной страны.

Достоинная оценка самоотверженного труда, заслуг наших сыновей и дочерей во имя счастья и процветания Отчизны — качество, присущее нашему народу.

Мы строим справедливое гуманное общество, в котором основой нашей политики прежде всего должны стать уважительное отношение к труду наших людей, достойная оценка их дел.

Если человек живет в этом мире, создавая в нем собственную роль и значимость, если верит в то, что его добрые дела не пройдут бесследно и принесут пользу Родине, людям, — это, несомненно, даст результат в выполнении трудящимися своего долга перед страной, обществом.

В сущности в основу каждой премии и награды заложено глубокое уважение к творчеству и труду человека, оценка его знаний и умения в ремесле, которым он занимается, его мастерства в своем деле. Мы от всей души гордимся результатами самоотверженного труда своих соотечественников, которые удостоены сегодня высокими наградами, открытиями и изобретениями, произведениями искусства, которые способствуют материальному и духовному обогащению нашего народа.

Ордена и медали Родины по своему глубокому содержанию и по привлекательности внешнего вида не могут не вызывать восхищения. В их названии и форме символизированы избранной нами путь, наши великие цели и устремления, наше отношение к Родине и нации. В этом заключен великий смысл, выражающий высшие ценности для каждого человека, который честно и плодотворно трудится, который живет заботой о народе и Родине!

Выражая уверенность в том, что будущее Узбекистана будет таким же славным, как и его прошлое, что наш народ обязательно достигнет благополучия и счастливой жизни, займет достойное место в мировом сообществе, мы в первую очередь опираемся на таких самоотверженных, трудолюбивых людей, беззаветных и талантливых тружеников на поприще науки и производства.

Достигнутые вами успехи, ваш жизненный опыт, успешные творческие человеческие качества, сила вашей мысли будут всегда служить примером и образцом для подрастающего поколения, подчеркнул Президент.

Смысл этого примера заключается в одном: уважать своего родного, не шагать на этом славном пути ни своих сил, ни — если потребуется — самой своей жизни!

Узбекистан неуклонно и уверенно следует по избранному им трудному, сложному, но необычайно славному пути своего развития к высоким целям. Вам, как и всему нашему народу, хорошо известны наши подвиги и успехи, радости и огорчения от успехов и неудач на этом пути. Но каким бы тяжелым и сложным ни был этот путь, годы невзгодности яркого продемонстрировали всему миру, что мы являемся достойной нацией, умеющей жить уверенно и мыслить независимо.

Мы сумели найти собственный путь вхождения в мировое сообщество, сделали на этом пути первые, но тем не менее уверенные шаги. Наш народ свои положительные результаты. Эта уверенность, находит свое отражение в укреплении мира и стабильности в нашем крае, в поэтапном преобразовании нашей общественной и духовной жизни, в достижении ощутимых результатов.

Думаю, мы не ошибемся, если скажем, что именно это является самым большим успехом, достигнутым нашим на-

## ЗНАКОМСТВО С ТАШКЕНТОМ

Находящийся в нашей стране с официальным визитом Премьер-министр Украины Павел Лазаренко посетил Государственное акционерное общество «Ташкентское авиационное производственное объединение» (ТАПОИЧ).

Дальнейшее развитие сотрудничества в сфере самолетостроения имеет важное значение для двух стран. Высокий статус осязаемости с деятельностью предприятий, возможностями партнерства.

В Ташкенте глава правительства Украины побывал также в Государственном музее истории Темуридов. Современное здание музея, построенное в соответствии с традициями национального зодчества, его экспонаты произвели большое впечатление на украинского гостя.

Премьер-министра Украины сопровождал заместитель Премьер-министра Республики Узбекистан М. Усманов. (УзА).

## ВИЗИТ ПРОШЕЛ ПЛОДОТВОРНО

Премьер-министр Узбекистана Уткур Султанов и Премьер-министр Украины Павел Лазаренко 6 декабря в Ташкентском аэропорту провели брифинг для журналистов.

В ходе брифинга Уткур Султанов отметил, что визит украинской делегации в Узбекистан был весьма плодотворным, стороны пришли к единогласному выводу по всем обсуждавшимся вопросам. Глава правительства Украины, отвечая на вопросы журналистов, подчеркнул, что документы, подписанные во время визита, несомненно, открывают новую эпоху в сотрудничестве двух государств.

В этот же день украинская правительственная делегация, возглавляемая П. Лазаренко, отбыла в город Зарифшан.

В аэропорту Зарифшана высококого гостя встречал хоким Навоийской области Хайт Гафуров.

Руководитель правительства Украины свое знакомство с этим узбекским городом начал с посещения Мурунтаульского рудника по открытой добыче золота. Он с интересом ознакомился с

процессом добычи драгоценного металла открытым способом, а также с деятельностью золотозаводского завода.

Во второй половине этого же дня Премьер-министр Украины прибыл в город Самарканд.

В Самаркандском аэропорту высокого гостя встречал хоким области Алишер Мардиев.

Свою поездку по Самарканду руководитель правительства Украины начал с возложения цветов к полному памятнику Сахибкирану Амиру Темуру. Украинские гости осматрели исторические памятники, такие, как мавзолей Гур-Эмир, архитектурный ансамбль Регистан, медресе Бибиханум, обсерватория Улугбека. Они выразили восхищение обилием даров природы на восточном Сиабском базаре.

На этот визит Премьер-министра Украины Павла Лазаренко в Узбекистан завершился.

В этот поездке Премьер-министра Украины сопровождал заместитель Премьер-министра М. Усманов. (УзА).

## НАВСТРЕЧУ СЕССИИ ОЛИЙ МАЖЛИСА

### КАКИМ БУДЕТ ЗАКОН

Одним из вопросов предварительной повестки дня предстоящей седьмой сессии Олий Мажлиса является рассмотрение законопроекта «Об основах государственной жилищной политики». Наш корреспондент встретился с председателем Комитета Олий Мажлиса по строительству и жилищно-коммунальному хозяйству Хурсаном ТОШЕВЫМ и попросил его ответить на ряд вопросов по проекту этого закона.

Хурсанд-ака, в чем необходимость принятия этого документа?

— Реализация права граждан на жилье, обеспечение всех нуждающихся отдельной квартирой или домом является одним из приоритетных направлений деятельности нашего государства, его руководства. Как известно, в последние годы в связи с приватизацией появились разные формы собственности жилья, которые создали принципиально новую ситуацию в этой сфере. Она нуждается в законодательном урегулировании. Четкая правовая база необходима и для определения подходов в развитии отрасли с учетом рыночных преобразований, радикальных изменений в экономике. Сегодня важно заложить на будущее конкретные хозяйственные решения, который бы способствовал успешному решению насущных жилищных вопросов. От этого во многом зависит наше продвижение в других направлениях.

Расскажите, пожалуйста, о законопроекте подробнее: о его структуре, основных понятиях и принципах.

— В предлагаемом варианте проекта Закона «Об основах государственной жилищной политики» четыре раздела, 28 статей.

В нем даны определения таких понятий, как жилищная сфера, жилищный фонд, компенсация, жилищность в жилищной сфере, социальная норма площади жилья. В документе зафиксированы и основные задачи государственной жилищной политики. Их их прощитурю прямо по тексту. Это — «создание условий, при которых каждый гражданин в соответствии со своими потребностями и возможностями может построить жилье, приобрести его в собственность, снять в наем; развитие и сохранение жилищного фонда; предоставление жилья из государственного муниципального жилищного фонда гражданам, состоящим на учете нуждающихся в улучшении жилищных условий; обеспечение жильем за счет государственного коммунального жилищного фонда целевого назначения социально не защищенных, малообеспеченных категорий граждан по перечню, определяемому Кабинетом Министров Республики Узбекистан, а также предоставление им компенсаций при оплате коммунальных услуг и пользования жильем; предоставление кредитов и ссуд для строительства, реконструкции, ремонта и приобретения жилья гражданам, состоящим на учете нуждающихся в улучшении жилищных условий; содействие молодым семьям, нуждающимся в улучшении жилищных условий, в строительстве или приобретении жилья; стимулирование государственного строительства, реконструкции и содержания жилья через систему экономических и финансовых рычагов; увеличение объемов строительства комфортного жилья, малоэтажных жилых домов усадебного типа; создание благо-

приятной жилищной среды с необходимой инфраструктурой социального-бытового, культурного и иного обслуживания населения».

В законопроекте есть специальные статьи о компетенциях Кабинета Министров, Министерства коммунального обслуживания, органов государственной власти на местах, а также самоуправления граждан в области жилищной политики. Кроме того, в нем указаны права и обязанности граждан, юридические лица в управлении и использовании жилищного фонда, формы собственности жилья, порядок предоставления жилья, условия пользования по найму, аренды, другие правовые нормы.

— Как разрабатывался закон?

— Над ним в течение года работала специально созданная рабочая группа из представителей министерств юстиции, коммунального обслуживания, Госкомархитектуры, хокимиятов, профсоюз, документ в свое время был согласован в Госкомприроды, Минфин, других министерств, ведомств республик. Учили мы и опыт других стран, в частности России, ФРГ, США, Казахстана, Украины, по созданию аналогичного кодекса правовых норм. Надо сказать, что законопроект внимательно рассматривался в Кабинете Министров республики и уже разослан депутатам для изучения и последующего обсуждения. Мы надеемся, что он будет одобрен парламентариями на предстоящей седьмой сессии Олий Мажлиса Республики Узбекистан.

Беседовал Л. СОН,  
корр. «Народного слова».

## В ПОДДЕРЖКУ МОЛОДЫХ УЧЕНЫХ

Республиканский двухдневный научный коллоквиум, посвященный 5-летию независимости Узбекистана, состоялся в Ташкенте. Он прошел под девизом «Независимость Узбекистана — гарантия развития его науки и технологий». Организовали коллоквиум Государственный комитет по науке и технике и Высшая аттестационная комиссия при Кабинете Министров республики.

На заседаниях, прошедших в пяти секциях под патронажем соответствующих министерств и ведомств, с докладами выступили молодые ученые — аспиранты, докторанты, соискатели, стажеры-исследователи. Диапазон тем был самым широким — по 22 отраслям науки.

Основной целью коллоквиума стала оценка реального уровня качества ведущихся молодыми учеными работ в различных областях науки, выявление среди них наиболее перспективных, ответственных приоритетных направлений социально-экономического и научно-технического развития Узбекистана. В дальнейшем предполагается оказывать максимальную целевую поддержку. Ученым будут созданы необходимые условия для реализации их талантов и идей. В планах также организация их стажировок в ведущих зарубежных научных центрах.

По рекомендациям руководителей секций коллоквиума лучшие из представленных докладов войдут затем в специальный сборник, статус которого приравнен к статусу рецензируемых научных изданий.

А. ИВАНОВА,  
корр. УзА.

## В ПОДДЕРЖКУ МОЛОДЫХ УЧЕНЫХ

Выражая уверенность в том, что будущее Узбекистана будет таким же славным, как и его прошлое, что наш народ обязательно достигнет благополучия и счастливой жизни, займет достойное место в мировом сообществе, мы в первую очередь опираемся на таких самоотверженных, трудолюбивых людей, беззаветных и талантливых тружеников на поприще науки и производства.

Достигнутые вами успехи, ваш жизненный опыт, успешные творческие человеческие качества, сила вашей мысли будут всегда служить примером и образцом для подрастающего поколения, подчеркнул Президент.

Смысл этого примера заключается в одном: уважать своего родного, не шагать на этом славном пути ни своих сил, ни — если потребуется — самой своей жизни!

Узбекистан неуклонно и уверенно следует по избранному им трудному, сложному, но необычайно славному пути своего развития к высоким целям. Вам, как и всему нашему народу, хорошо известны наши подвиги и успехи, радости и огорчения от успехов и неудач на этом пути. Но каким бы тяжелым и сложным ни был этот путь, годы невзгодности яркого продемонстрировали всему миру, что мы являемся достойной нацией, умеющей жить уверенно и мыслить независимо.

Мы сумели найти собственный путь вхождения в мировое сообщество, сделали на этом пути первые, но тем не менее уверенные шаги. Наш народ свои положительные результаты. Эта уверенность, находит свое отражение в укреплении мира и стабильности в нашем крае, в поэтапном преобразовании нашей общественной и духовной жизни, в достижении ощутимых результатов.

Думаю, мы не ошибемся, если скажем, что именно это является самым большим успехом, достигнутым нашим на-

Президент Ислам Каримов вручил ордена и медали Родины по своему глубокому содержанию и по привлекательности внешнего вида не могут не вызывать восхищения. В их названии и форме символизированы избранной нами путь, наши великие цели и устремления, наше отношение к Родине и нации. В этом заключен великий смысл, выражающий высшие ценности для каждого человека, который честно и плодотворно трудится, который живет заботой о народе и Родине!

Выражая уверенность в том, что будущее Узбекистана будет таким же славным, как и его прошлое, что наш народ обязательно достигнет благополучия и счастливой жизни, займет достойное место в мировом сообществе, мы в первую очередь опираемся на таких самоотверженных, трудолюбивых людей, беззаветных и талантливых тружеников на поприще науки и производства.

Достигнутые вами успехи, ваш жизненный опыт, успешные творческие человеческие качества, сила вашей мысли будут всегда служить примером и образцом для подрастающего поколения, подчеркнул Президент.

Смысл этого примера заключается в одном: уважать своего родного, не шагать на этом славном пути ни своих сил, ни — если потребуется — самой своей жизни!

Узбекистан неуклонно и уверенно следует по избранному им трудному, сложному, но необычайно славному пути своего развития к высоким целям. Вам, как и всему нашему народу, хорошо известны наши подвиги и успехи, радости и огорчения от успехов и неудач на этом пути. Но каким бы тяжелым и сложным ни был этот путь, годы невзгодности яркого продемонстрировали всему миру, что мы являемся достойной нацией, умеющей жить уверенно и мыслить независимо.

Мы сумели найти собственный путь вхождения в мировое сообщество, сделали на этом пути первые, но тем не менее уверенные шаги. Наш народ свои положительные результаты. Эта уверенность, находит свое отражение в укреплении мира и стабильности в нашем крае, в поэтапном преобразовании нашей общественной и духовной жизни, в достижении ощутимых результатов.

Думаю, мы не ошибемся, если скажем, что именно это является самым большим успехом, достигнутым нашим на-



# ТОРЖЕСТВО ОСНОВНОГО

## 8 ДЕКАБРЯ — ДЕНЬ КОНСТИТУЦИИ РЕСПУБЛИКИ

ЗАМЕТКИ ПУБЛИЦИСТА

### СМЫСЛ ПРАЗДНИЧНОГО ДНЯ

Завтра страна четвертый раз будет отмечать День Конституции — всенародный праздник торжества, справедливости и верховенства Закона. Поколения людей мечтали и боролись за идеи, зафиксированные в конституционных нормах, за общество, в котором человек превалирует над вещью. Простая и в то же время величественная мысль в седьмой статье нашей Конституции — «Народ является единственным источником государственной власти» — могла стать законодательной нормой только как итог сложного социального развития, с обретением независимости.

Демократия, права и свободы личности, равенство людей независимо от пола, национальной, расовой принадлежности, политических, религиозных убеждений сегодня настолько прочно вошли в наше сознание, что порой кажутся вечными истинами, понятиями, доставшимися нам генетически. Но это не так. История мировой цивилизации, история формирования и распада государств дает немало примеров, когда лишь власть и деньги были абсолютными ценнос-

тими, а человек — неудовлетворенной единицей или «винтиком» в государственной машине. Даже сейчас, на пороге XXI века, в эпоху расцвета информатики и гуманитарного образования, есть еще на планете уголки, где жизнь человека значит не много. И это еще раз наводит на мысль, что справедливость, гуманность, другие ценности признаются людьми не сразу, пробивают дорогу с трудом.

Потому нам так дорога тоненькая книжечка, стоящая многих томов, — Конституция Республики Узбекистан. В ней исторический опыт, величие духа древнего народа, его традиции, мораль, представления о будущем, принципы жизни, ставшие законом, а значит, неподвластными социальным, экономическим переменам. Наш Основной Закон выбрал в себя и все лучшее, что было наработано в мире в области политики, юриспруденции, философии, других общественных наук. Пресметенность общечеловеческих норм прослеживается, в частности, в разделе, где говорится об основных правах, свободах и обязанностях человека и гражданина, об обществе и личности, организации государ-

ственной власти.

«Право на жизнь есть неотъемлемое право каждого человека. Посвящение на нее является тяжчайшим преступлением» — говорится в статье 24 Конституции Узбекистана. «Каждый человек имеет право на жизнь, на свободу и на личную неприкосновенность» — гласит статья третья Всеобщей Декларации прав человека, принятой Генеральной Ассамблеей ООН 10 декабря 1948 года. В ней же, в статье 19, записано: «Каждый человек имеет право на свободу убеждений и на свободное выражение их; это право включает свободу беспрепятственно придерживаться своих убеждений и свободу искать, получать и распространять информацию и идеи любыми средствами и независимо от государственных границ». Аналогичная мысль звучит и в нашем Основном Законе, в статье 29: «Каждый имеет право на свободу мысли, слова и убеждений. Каждый имеет право искать, получать и распространять любую информацию, за исключением направленной против существующего конституционного строя и других ограничений, предусмотренных настоящим Законом».

В то же время положения

Конституции получили развитие во многих законах, принятых в последние годы нашим парламентом. К примеру, конституционные права граждан на социальное обеспечение отражены в законах о пенсионном обеспечении, социальной защищенности инвалидов, других нормативных актах. Более того, они целенаправленно воплощаются в жизнь — сегодня в республике действуют 106 разновидностей социальных льгот, ими пользуются более миллиона граждан. И это лишь один пример конкретной реализации норм, записанных в Конституции.

Обретя независимость, Узбекистан взял курс на строительство демократического общества с устойчивой социально-ориентированной рыночной экономикой. Государственной политикой стало обеспечение достойного уровня жизни людей через максимальное раскрытие потенциала каждого. Высшей целью всех наших преобразований является человек — и эта мысль, проходящая через все статьи Основного Закона страны, вселяет веру и надежду, что лучшее завтра не за горами.

Л. СОН, корр. «Народного слова».

Хотелось бы подчеркнуть и тот факт, что правовое государство — это суверенное государство, которое концентрирует в себе суверенитет народа, наций и народностей, населяющих страну. Статья Конституции Республики Узбекистан гласит: «Узбекистан — суверенная демократическая республика». Осуществляя суверенитет, всеобщность, полноту и исключительность власти, наше молодое государство обеспечивает свободу общественных отношений, основанных на началах справедливости, для всех без исключения граждан.

Хотелось бы напомнить, что представления о государстве как об организации, осуществляющей свою деятельность на основе права, закона начали формироваться уже на ранних стадиях развития человеческой цивилизации. С идеей правового государства связывались поиски более совершенных и справедливых форм общественной жизни. Еще мыслители античности пытались выявить такие взаимосвязи между правом и государственной властью, которые бы обеспечивали гармоничное функционирование общества того времени.

Что же вкладываем в понятие «правовое государство»? Для этого в первую очередь следует назвать его признаки.

Подчеркнем, что правовое государство — многомерно развивающееся явление. В ходе общественного развития, прогресса оно приобретает новые черты, наполняется новым содержанием, которые соответствуют конкретным условиям существования общества и уровню его развития. Однако непреходящим общим началом любого правового государства является его связанность правом. При этом право должно играть приоритетную роль в том случае, если оно выступает мерой свободы всех и каждого, если действующие законы реально служат интересам народа и государства, а их реализация является воплощением справедливости.

## ГЛАВНАЯ ЦЕННОСТЬ — ЧЕЛОВЕК

### Вопросы строительства в Узбекистане правового государства и гражданского общества

Что же касается принуждения, то в правовом государстве оно осуществляется на основе права. Принуждение, будучи важным условием государственного суверенитета, ограничено правом, что исключает беззаконие и произвол. Государство должно применять силу в разумных (т. е. правовых) рамках и в тех случаях, когда нарушается его суверенитет, интересы его граждан. Оно также ограничивает свободу отдельного человека, если его поведение угрожает свободе других людей.

В бышем советском государстве отсутствовали многие признаки правового государства. Так, никогда в нем не признавался примат прав интересов личности перед интересами общества. Недаром, выступая на торжественном собрании, посвященном первой годовщине новой Конституции Республики Узбекистан, наш Президент отметил: «Через все старые конституции красной нитью проходило утверждение первостепенности государственных интересов, их приоритета перед интересами граждан, личности. Самая важная особенность новой Конституции заключается в том, что в ней закреплена ответственность государственных органов и должностных лиц перед обществом и гражданами, т. е. законодательно утверждена и гарантирована приоритетность интересов каждого гражданина. В условиях тоталитарной системы об этом нельзя было даже и подумать».

Говоря о правовом государстве, нельзя, безусловно, не сказать о гражданском обществе. Собственно, гражданское общество является основой, главной социально-экономической предпосылкой правового государства.

Всем ясно, что не всякое общество, населенное гражданами, может называться гражданским, так же, как не всякое государство, где действует право, является правовым. Понятие «гражданское общество», будучи давно известным, для ученых-правоведов постсоветского пространства оказалось относительно новым и слабо разработанным. Если концепция правового государства выдвинулась официально в середине 80-х годов и активно обсуждалась учеными и политиками бывшего Союза, то о гражданском обществе заговорили (и у нас в республике в том числе) совсем недавно. В новой Конституции Республики Узбекистан закреплены элементы гражданского общества — частная собственность, рыночные отношения, рыночная экономика, политический плюрализм и т. д.

Рынок — самоорганизующаяся система, но это вовсе не значит, что государство не может участвовать в отлаженности и совершенствовании этого механизма. Оно должно создавать и уравновешивать баланс интересов между конкурирующими субъектами. Государство — мощный фактор формирования и поддержания рыночной среды. Нельзя не согласиться с утверждением нашего Президента, что «в сложный переходный период главным реформатором должно быть государство. Оно обязано в интересах всего народа инициировать процесс реформ, определять ведущие приоритеты экономического развития, выработать и последовательно реализовывать политическую программу преобразований в экономике, социальной сфере и общественно-политической жизни нашего суверенного государства».

На рынке, другими словами, должны действовать свободные, но законопослушные субъекты. Становление гражданского общества в Узбекистане — магистральная и долговременная задача, решение которой зависит от множества факторов и условий. Несмотря на сравнительно небольшой срок после обретения нашей республикой независимости, весь ход осуществляемых ныне реформ ведет в конечном счете к достижению указанной цели — построению гражданского общества с развитой рыночной инфраструктурой, общества демократического, общества социальной справедливости.

Известно, что наиболее важные аспекты демократического правления сконцентрированы в понятии «правовое государство», которое основано на таких принципах, как государственная суверенитет, верховенство закона, разделение властей, независимость прав и свобод личности. Каждый из этих принципов закреплён в нашей Конституции, и поэтому их следует рассматривать как конституционные основы нашей правовой государственности.

Необходимо подчеркнуть, что Конституция Республики Узбекистан является не только юридическим документом, но и несет определенную программную целевую нагрузку. Будучи Основным Законом как сегодняшнего дня, так и завтрашнего дня, она предопределяет направления происходящих в нашем обществе изменений. Отсюда ее значение в формировании духа конституционализма, уважения к праву и закону в повседневной жизни граждан.

Одним из основополагающих принципов, которыми закреплён в нашей Конституции и поэтому рассматривается как одна из конституционных основ правовой государственности, является верховенство закона. И это закономерно. Демократия не может существовать без законов, т. е. без правового обеспечения.



Хлопок. Зерно. Нефть. Антитаки. Это все — наши будни, будни молодого, независимого государства. Сегодня, в канун праздника — Дня Конституции страны, — мы вспоминаем о своих достижениях с особой гордостью, сознавая все их значение и величие.

### ПОМОЩЬ ПРИДЕТ ВОВРЕМЯ

Конституцией зафиксировано право граждан на медицинское обслуживание. В условиях рыночной экономики и медпомощь становится платной. Но есть группы людей, которым оказывается бесплатная помощь.

Жизнь сложна и не однообразна. По разным причинам человек получает травму, увечье. Не может ходить, двигаться. И тут на помощь ему приходит акционерное общество открытого типа «Ортопедия». Применяя современные методы протезирования, помогая людям в переносном и прямом смысле встать на ноги.

— Мы работаем в непосредственном контакте с Министерством социального обеспечения, — говорит председатель акционерного общества Т. Эшнев. — Абсолютное большинство заказов выполняем бесплатно. Государство уделяет большое внимание инвалидам. Они не должны быть изгоями общества. С помощью наших специалистов многие занимаются активной производственной и общественной деятельностью. Так и должно быть в демократическом государстве, Конституция которого ориентирована на человека.

Здесь своевременную поддержку находят все нуждающиеся. Десятки тысяч пар ортопедической обуви, различных протезов, бандажей изготавливаются с высоким коэффициентом качества. Для помощи нуждающимся производятся около пятисот наименований ортопедических изделий. Многие — с индивидуальными характеристиками.

Есть у нас в республике футбольная команда «Байнал-Минал». Это инвалиды. Но играют классно. И делают это, может быть, еще потому, что ощущают постоянную поддержку со стороны своих шефов — АОО «Ортопедия». Если не знаешь — знайте: наша команда стала победителем открытого чемпионата России по мини-футболу.

Да, наши ортопеды могут многое. Есть у них и специальные группы, оснащенные автотранспортом, чтобы оказать помощь на месте.

В свободном, демократическом государстве никто не должен быть забытым. Наши права гарантирует Конституция.

В. ДРАЧЕВ, корр. «Народного слова».

— Прошло уже достаточно времени, чтобы говорить об определенных результатах в нашей работе. На сегодняшний день мы завершили осуществление важного пункта своей программы — создали механизм самофинансирования. Основан около 400 фирм различного профиля по всей республике, получающей прибыль от их деятельности, мы закладываем материальную базу фонда, благодаря которой можем выполнять свою программную задачу — оказание инвесторной помощи молодежи. Эти структуры позволяют также частично решить самую сложную проблему — трудоустройство незанятых молодых людей. Данным же вопросам заняты и наше агентство «Камолотландия», которое организует ярмарки рабочих мест, заключает с вузами договоры об открытии курсов переподготовки, а также фирма «Камолот УПФ», выполняющая функции обучения молодежи рабочим профессиям. Пока цифры, говорящие об эффективности нашей деятельности в этой сфере, невелики: 28 тысяч юношей и девушек были трудоустроены благодаря усилиям «Камолота», но задача — дать работу каждому из молодых, кто стремится ее получить, — для нас главная, и нет сомнения, что число таких людей будет расти.

— Как известно, одним из направлений деятельности фонда является участие в деле социальной защиты молодежи... — Обеспечение работой мы и считаем основной формой социальной поддержки. У нового поколения в сознании не должно быть и тени иждивенчества. Мы можем и хотим помочь тем, кто пробивает себе дорогу сам, кто стремится овладеть профессией, не теряет времени даром. Конечно, участие в судьбе одаренных молодых людей — отдельная тема для разговора. В бюджете фонда существует статья расходов, предусматривающая спонсирование обучения в престижных учебных заведениях республики (на-

пример в Университете мировой экономики и дипломатии) способных ребят. Выделяем средства на выплату стипендий талантливым молодежи из глубинки (их имена называет наш центр «Исты-еод» при Министерстве народного образования). Крупные суммы в виде премий предназначаются для лауреатов конкурса среди молодежи на лучший бизнес-план.

Нужно отметить, продолжает Х. М. Абдураимов, что основной упор мы делаем на деятельность в областях. В частности, работаем над привлечением иностранных инвестиций в Каракалпакстан — экологически неблагоприятный регион, испытывающий к тому же трудности в развитии экономики. Успех в подобных случаях означает новые предприятия, новые рабочие места. Функционирует созданный нами бизнес-инкубатор в Шахрисабзе. Ребят из малообеспеченных семей поддерживают районные отделения фонда.

— Формирование нового мировоззрения — в чем «Камолот» видит решение этой задачи? — Конечно, воспитывать новый образ мыслей нужно с детства, и потому Фонд «Камолот» не ограничивает свою деятельность в строгих возрастных рамках. Совместно с Фондом Коирада Апендуэра мы начали деятельность по восстановлению детских и подростковых клубов. Разработываем международную конвенцию прав будущих поколений — нашим проектом заинтересовался ЮНЕСКО. Оказывая существующую поддержку молодежным телевизионным программам и другим средствам массовой информации, с их помощью воздействуем на сознание юношества, формируя истинные ценности общественной и национальной морали. «Камолот» имеет солидный авторитет у молодежи республики, в это главное условие для достижения поставленных перед нами задач.

Записала Е. СТЕПАНОВИЧ.

### АВТОРИТЕТ — ЗАЛОГ УСПЕХА

«Каждый гражданин Республики Узбекистан имеет право на получение образования» — записано в Основном Законе страны. Государство взяло на себя обязанность создать все необходимые условия для того, чтобы молодой человек овладел глубокими знаниями, обрел профессию. Это же задача среди прочих стоит и перед негосударственными общественными организациями. Одной из них является Фонд молодежи, действующий, согласно Указу Президента, с апреля нынешнего года. О деятельности этого неправительственного объединения рассказал председатель Республиканского фонда «Камолот» Х. М. АБДУРАИМОВ:

Фондом Коирада Апендуэра мы начали деятельность по восстановлению детских и подростковых клубов. Разработываем международную конвенцию прав будущих поколений — нашим проектом заинтересовался ЮНЕСКО. Оказывая существующую поддержку молодежным телевизионным программам и другим средствам массовой информации, с их помощью воздействуем на сознание юношества, формируя истинные ценности общественной и национальной морали. «Камолот» имеет солидный авторитет у молодежи республики, в это главное условие для достижения поставленных перед нами задач.

Записала Е. СТЕПАНОВИЧ.

З. ИСЛАМОВ, доктор юридических наук, профессор.

# ЗАКОНА

## УЗБЕКИСТАН

### НАУЧНО-ТЕОРЕТИЧЕСКАЯ КОНФЕРЕНЦИЯ

В преддверии празднования Дня Конституции Узбекистана в Академии МВД состоялась научно-теоретическая конференция «Независимость и проблемы формирования демократического правового государства и гражданского общества в Республике Узбекистан».

Конференцию открыл кратким вступительным словом начальник академии генерал-майор милиции, доктор юридических наук, профессор У. Талжибаев.

Некоторым вопросам теории государства и права в свете Конституции Узбекистана был посвящен доклад академика Ш. Уразаева.

Директор Национального центра Республики Узбекистан по правам человека, доктор юридических наук, профессор А. Х. Саидов сделал доклад «Конституция Узбекистана и права человека».

Вопросам становления правового государства и гражданского общества в республике был посвящен доклад заместителя начальника академии до-

ктора юридических наук А. С. Якубова.

С большим интересом выслушали собрание выступления ведущих ученых Академии МВД, представителей других республиканских вузов и научно-исследовательских учреждений, посвященных проблемам конституционного права, развития и совершенствования законодательства республики, места и роли Узбекистана в мировом сообществе и другим.

В рекомендациях, принятых конференцией, подчеркивается необходимость создания при Академии МВД научно-исследовательского центра по проблемам борьбы с преступностью, кафедры по правам человека, более пристального внимания к совершенствованию научных разработок в области конституционного права, вопросов формирования демократического государства и справедливого гражданского общества, обеспечения законности и правопорядка в республике.

М. КЕРЖНЕР.

# ВСЕ МЫ СОСТАВЛЯЕМ ЕДИНЫЙ НАРОД

Демократизация развития национальных культур способствуют национальные культурные центры, действующие на основе статьи 34 Конституции Республики Узбекистан, предоставляющей всем гражданам право объединяться в профессиональные союзы, политические партии и другие общественные объединения, участвовать в массовых движениях.

Позитивные сдвиги, происходящие в Республике Узбекистан по защите и соблюдению прав человека, четко просматриваются в сравнении с нарушениями в этой сфере в условиях тоталитарного режима.

Сегодня мы можем с уверенностью говорить о том, что на основе Конституции в Узбекистане сделано очень много для предоставления широких прав и свобод человеку. Это ярко проявляется в жизни и деятельности всех национальных диаспор Узбекистана.

Конституция гарантирует и защищает права и свободы человека независимо от пола, расы, национальности, языка, религии, социального происхождения и убеждений.

Все, что делают сегодня национальные культурные центры, провозглашено в Конституции Узбекистана. Ко всем мероприятиям, проводимым национальными культурными центрами, применено слово «первое».

В Конституции наша страна получила название Республика Узбекистан, а все граждане независимо от национальности и происхождения объединены в едином понятии — народ Узбекистана.

Разными путями многочисленные национальные диаспоры оказались в Узбекистане:

одни в поисках счастья, другие — по принуждению, третьи — спасаясь от фашистской чумы.

Без исключения всем национальным диаспорам узбекская земля дала кров, приютила, обогрела, накормила. Поэтому мы все Узбекистан называем своей Родиной и составляем единый народ Узбекистана.

Научно обоснованное понятие «народ Узбекистана» — новый тип отношений, дружбы, равноправия, взаимного уважения, всестороннего сотрудничества и взаимопонимания народов.

В местах компактного проживания корейцев создаются классы, кружки по изучению корейского языка. За многие десятилетия впервые нам предоставлено право создавать свою научную историю — писать книги (написаны и изданы около 10 книг о корейцах Узбекистана), создавать документальные фильмы, из числа корейской молодежи, окончивших институт искусств, создается корейский музыкально-драматический театр.

Корейцы наряду с другими народами получили право на свободу вероисповедания, среди корейцев функционируют христианские, буддийские церкви.

Демократические процессы, происходящие в стране на основе Конституции, позволили установить тесное сотрудничество с исторической родиной корейцев Узбекистана — Республикой Корея.

День Конституции — праздник всех народов Узбекистана, объединенных общностью судьбы и перспектив.

П. КИМ, председатель Ассоциации корейских культурных центров Узбекистана.

# ИЗБИРАТЕЛИ ПОЖЕЛАЛИ ПЕРЕМЕН

Как уже сообщалось, в Молдове подведены предварительные итоги выборов президента страны. По данным Центральной избирательной комиссии, наибольшее число голосов получил председатель парламента Молдовы Петру Лучински.

О том, как проходила избирательная кампания, нашим читателям рассказывает Чрезвычайный и Полномочный Посол Республики Молдова в Узбекистане Николай ДУДУ.

— Николай Иванович, насколько мне известно, в предвыборном марафоне участвовало не много ни мало девять человек...

— Скажу больше: на начальной стадии избирательной кампании президентами хотели стать четырнадцать человек. Девять поразительно мало, когда пришла пора собирать подписи своих сторонников. По нашему законодательству кандидат в президенты должен был заручиться поддержкой двадцати тысяч своих сограждан, прежде чем его зарегистрирует Центральная избирательная комиссия.

Учитывая, что все население Молдовы немногим превышает четыре с половиной миллиона, станет понятно, перед какими трудностями оказались кандидаты.

За пост президента боролись одновременно и Мирча Снегур

— ныне действующий глава государства, и Премьер-министр Андрей Сангели, и председатель парламента Петру Лучински. Подобный расклад редко можно встретить.

В числе кандидатов на пост президента был лидер коммунистов Молдовы Владимир Воронин, три женщины — Вероника Абрамчук, Марина Ливицки и Лилия Коре-Костина.

По итогам первого тура голосования определились два основных претендента — Мирча Снегур и Петру Лучински. При этом Снегур на тот период имел чуть больше голосов. Во втором же туре, по предварительным данным, которые мы по-

лучили от Центральной избирательной комиссии, Лучински набрал 54 процента голосов, а Снегур — 45,9. Перевес значительный, и даже когда итоги будут подведены окончательно, общая картина уже не изменится.

— Почему, на ваш взгляд, победу одержал Петру Кириллович, бывший первый секретарь ЦК КП Молдовы?

— В свое время мне достаточно длительное время пришлось работать в тесном сотрудничестве с Петру Кирилловичем, причем в очень непростые для Молдовы годы, когда на волне демократии, плюрализма, безоглядной кри-

тики прошлого один митинг сменял другой...

Могу определенно сказать, что Лучински всегда доводил свою позицию, свой взгляд на происходящее до так называемого простого человека. Он умел мотивировать свои поступки, и его убеждающая речь передавалась другим.

Народ Молдовы устал от разговоров. Он, как и все народы на постсоветском пространстве, желает реальных перемен в жизни. А у нас жизнь очень непростая. Мы также испытываем экономические трудности, есть перебои с выплатой заработной платы и, быть может, самая неживая рана — это Левобережье, или Приднестровье. Пламя конфликта по существу угасло, но угли тлеют. И полностью проблемы с Приднестровьем не решены.

Выражая поддержку Петру Лучински, люди, думаю, прежде всего надеются на то, что он сможет разрешить этот конфликт цивилизованно и в самые короткие сроки. Важно учитывать и тот факт, что на территории Приднестровской Молдавской Республики существуют еще склады оружия и боеприпасов, которые некогда принадлежали четырнадцатой армии России. Армии как таковой здесь уже нет, но 350 тонн взрывоопасного материала сохранилось. И надо сделать все для того, чтобы это оружие никогда не заговорило...

Люди надеются, что с приходом Петру Кирилловича Лучински так и произойдет.

Вед интервью С. ЕЖКОВ, корр. «Народного слова».

# УЗЫ ВЕКОВОЙ ДРУЖБЫ

Наш народ издавна поддерживает связи с Японией. Эти отношения существовали на протяжении веков. И если в начале жителями между двумя народами, то позже сотрудничество стало развиваться по самым разным направлениям. Не будет преувеличением сказать, что это является свидетельством взаимопонимания между двумя народами. Это подтверждает и стремительное развитие всесторонних связей между Японией и Узбекистаном после обретения нашей страной независимости.

Сегодня руководство Узбекистана наряду с дальнейшим укреплением экономического сотрудничества с зарубежными странами уделяет большое внимание развитию международных культурно-просветительских связей нашей республики.

Ибо для лучшего взаимопонимания между народами они должны знать культуру, обычаи и традиции друг друга.

Отношения между Японией и Узбекистаном крепнут и расширяются день ото дня.

Вклад в это вносит и Национальная ассоциация международных культурно-просветительских связей Республики Узбекистан. Активную деятельность в этом направлении осуществляет и Общество дружбы «Узбекистан-Япония», созданное четыре года назад при ассоциации.

Эта ассоциация в сотрудничестве с Ассоциацией по культурно-экономическим связям «Фукусима-Узбекистан» ведет деятельность, направленную на развитие всестороннего сотрудничества между префектурой Фукусима и Узбекистаном. Ассоциация «Фукусима-Узбекистан» была организована в 1979 году в префектуре Фукусима в целях установления широких дружественных связей между Японией и Узбекистаном. Сегодня рамки деятельности этой ассоциации расширились, и она становится своеобразным символом дружбы между двумя странами.

Визит Президента Узбекистана Ислама Каримова весной 1994 года в Японию и документы, подписанные в его ходе, еще более расширили рамки нашего сотрудничества, — говорит председатель Национальной ассоциации международных культурно-просветительских связей М. Миркасимова.

— Большое впечатление на японскую общественность произвели Дни культуры Узбекистана с участием узбекского народного ансамбля «Лалги», которые проходили в этой стра-

не в 1994 году. В том же году в Узбекистане побывала делегация префектуры Фукусима, возглавляемая ее губернатором господином Эйсако Сато. За 1995 — 1996 годы в гости у нашей ассоциации побывало более 20 различных японских делегаций, представляющих такие сферы, как искусство, образование, здравоохранение, и другие. Все это способствовало появлению новых возможностей для укрепления связей между нашими странами.

Здесь уместно отметить весьма ошутимую работу, проводимую по расширению сотрудничества между высшими учебными заведениями и академиями наук двух стран. В частности, в Узбекистане побывала группа студентов японского университета Риссе. В свою очередь поездка в Японию совершила группа студентов Ташкентского государственного института востоковедения и Ташкентского университета мировой экономики и дипломатии. Сейчас работа в этом направлении еще более активизируется. Ассоциация установила отношения со множеством обществ, фондов, организаций, в том числе с Обществом развития международного культурного сотрудничества Японии, Японским обществом цветов, «Ниппон фондом», фондами «Зеленый пояс мира» и «Фонд Кимико Магосаки», организацией «Япония-связистские страны».

Каждый, кто объективно относится к процессу упрочения отношений между двумя государствами, не сможет скрыть своего восхищения темпами его развития. Несомненно, у сотрудничества между Узбекистаном и Японией — светлое будущее.

Ф. АРЗИЕВ, (корр. УзА).

# В УЗБЕКИСТАНЕ РАСТЕТ ИНТЕРЕС К ЯПОНСКОМУ ЯЗЫКУ

После обретения Узбекистаном независимости появились большие возможности для развития всесторонних связей в экономической, культурной и просветительской сферах между нашей страной и Японией. Разумеется, взаимная заинтересованность в них создала условия для установления сотрудничества на широкой основе. В деле упрочения уз дружбы между двумя странами важную роль играет и Ташкентский государственный институт востоковедения.

Его коллектив установил широкое сотрудничество с высшими учебными заведениями Страны восходящего солнца. Институтом подписан целый ряд соглашений об обмене преподавателями и студентами, о совместном проведении семинаров, симпозиумов, конференций и по другим вопросам с университетом Хосэй, женским колледжем префектуры Фукусима, Международным центром изучения японского языка, Институтом общей педагогики Фукуока. Помимо этого, в целях совершенствования процесса обучения языку Фонд японской дипломатии при министерстве иностранных дел этой страны направляет в институт преподавателей японского языка.

— Подготовка специалистов-японистов институт начал с 1990 года, — сказал декан факультета восточной филологии, доцент Рахмонходжа Иномходжаев. — После обретения Узбекистаном независимости интерес к изучению японского языка еще более возрос. В 1993 году при нашем факультете была открыта кафедра японской филологии. В настоящее время японский язык изучают 260 студентов. В прошлом учебном году состоялся первый выпуск наших японистов. Намечается тенденция к расширению отделения японской филологии. В этой связи мы планируем в будущем открыть самостоятельный факультет японской филологии.

В институте востоковедения отделение японской филологии является одним из самых молодых. Однако по числу студентов оно уже вышло на второе место среди отделений факультета восточной филологии. Это свидетельствует о степени роста в Узбекистане интереса к изучению японского языка. На сегодняшний день 20 студентов отделения прошли краткосрочную стажировку в высших учебных заведениях Страны восходящего солнца. Там же преподаватели института повысили свою квалификацию. С этой же целью сейчас в Японию пребывают несколько преподавателей и студентов. Необходимо отметить, что и японцев возрастает интерес к Узбекистану, в частности к уз-

бекскому языку.

Сейчас 6 преподавателей из этой страны ведут занятия по японскому языку и литературе с узбекскими студентами, а 15 японских студентов проходят стажировку в институте востоковедения. На первый взгляд эти цифры более чем скромные. Но с учетом того, что эта работа началась лишь в 1992 году, можно сказать — достигнутый успех довольно впечатляющий.

— В Узбекистане японизация является новым направлением, — сказал проректор Института по международным связям Баходир Назаров. — Раньше специалисты по Японии готовились в Москве. Поэтому в прошлом среди узбеков было мало японистов. Слава Богу, благодаря независимости с нашего пути были убраны все преграды. Сегодня Ташкентский институт востоковедения считается самым крупным учреждением по подготовке специалистов-японистов в Центральной Азии.

Действительно, японцы высоко оценивают подготовленных институтом специалистов и уровень знаний студентов. Здесь уместно сказать, что помощь в повышении уровня изучения японского языка нашему высшему учебному заведению оказывают и бизнесмены Страны восходящего солнца. Представительство таких компаний, как «Чори компани лимитед», «Марубени корпорейшн», «Мицубиси Ко.», «Мицубиси», действующие в Узбекистане, не ограничиваются тем, что бесплатно предоставляют для отделения японской филологии учебные принадлежности, дарят учебники и литературу, более того, они оказывают содействие в оснащении аудиторий современными компьютерами, видео- и аудиоматериалами, кассетами.

Заведующая кафедрой японской филологии доцент Нелли Пак одна из тех, кто повысила квалификацию в Японии. Вот что рассказала она о своем пребывании в этой стране.

— Мы находились в Японии три месяца. Там, как и у нас, принято уважительно относиться к гостям. Было приятно, что

японцы с глубоким уважением относятся к иностранцам, изучающим их родной язык. Эта поездка помогла нам более глубоко освоить его особенности, обогатить свои знания об этой удивительной стране. Сейчас я широко использую в учебном процессе опыт, накопленный во время пребывания в Японии.

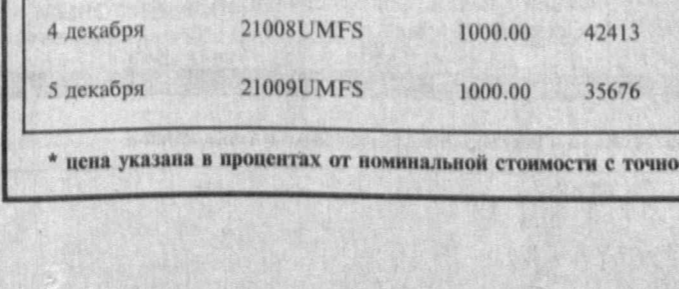
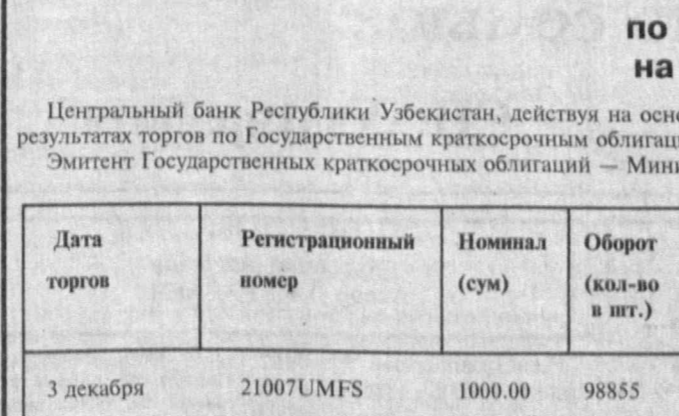
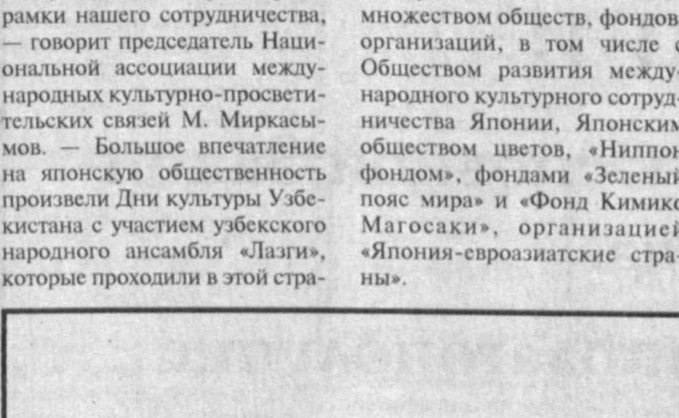
Малика Джабборов, студентка.

— При содействии Международного центра по изучению японского языка мы в течение 9 месяцев проходили стажировку в Стране восходящего солнца. За это время наряду с тем, что изучали японскую культуру, обычаи и традиции, мы рассказывали японцам об Узбекистане. К сожалению, они не имеют такого широкого представления о нашем крае, как мы о их. Однако было отрадливо, что буквально каждый футбольный болельщик знает об Узбекистане, настолько высока слава нашего спорта.

Наша поездка оказалась очень полезной с точки зрения изучения языка, — продолжила свой рассказ М. Джабборова. — Вообще, несмотря на то, что японская филология является моей второй специальностью, у меня огромный интерес к этому языку. Любовь к нему появилась благодаря интересе к японской литературе. После защиты диплома по японской литературе в Ташкентском государственном университете, я решила продолжить учебу в отделении японской филологии института востоковедения. Мечтаю стать японистом.

По мере расширения сотрудничества между двумя государствами в нашей республике возрастает потребность в специалистах-японистах, а в Японии — в специалистах по Узбекистану. Поэтому работа, осуществляемая в Ташкентском государственном институте востоковедения, является предельно важной деятельностью, которая развернется в будущем.

С. ДЖАББОРОВ (УзА). Фото С.ЗУФАРОВА (УзА).



# Официальный отчет о проведении вторичных торгов по Государственным краткосрочным облигациям на Узбекской республиканской валютной бирже

Центральный банк Республики Узбекистан, действуя на основании договора между Министерством финансов Республики Узбекистан и Центральным банком Республики Узбекистан, объявляет о результатах торгов по Государственным краткосрочным облигациям выпуска 21007UMFS, 21008UMFS, 21009UMFS, проведенных на Узбекской республиканской валютной бирже. Эмитент Государственных краткосрочных облигаций — Министерство финансов Республики Узбекистан.

Дата торгов	Регистрационный номер	Номинал (сум)	Оборот (кол-во в шт.)	Оборот (сумма в сумах)	Цены сделок*		Цены заявок*		Котировки* закрытия		
					последняя	минимальная	максимальная	минимальная продажа	максимальная покупка	Продать	Купить
3 декабря	21007UMFS	1000.00	98855	98191030.00	99.50	98.60	99.50	98.60	99.50	—	99.25
4 декабря	21008UMFS	1000.00	42413	41886024.00	98.80	94.80	98.80	94.80	98.85	99.15	98.85
5 декабря	21009UMFS	1000.00	35676	33927876.00	95.10	95.10	95.10	95.10	95.10	—	—

\* цена указана в процентах от номинальной стоимости с точностью 0,01.

ВЫПОЛНЯЯ ПОСТАНОВЛЕНИЕ

ФУТБОЛ – НАША ОБЩАЯ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ,

считает хоким Кашкадарьинской области Озод Пармонов

видов спорта. В нынешнем году мы подвергли коренной реконструкции центральный стадион «Мехнат» в областном центре.

Очень существенно то, что постановлением выносятся в обязанность возмездия футбольные федерации хокимам областей, городов и районов.

Постановление Кабинета Министров дало мощный толчок не только развитию и массовости этой игры, но и других

Германии, Англии, повести беспощадную борьбу с негативными явлениями в футболе, выявлять и строго наказывать вплоть до судебного преследования «специалистов» подобного уровня.

Еще одна «болячка» нашего чемпионата — календарь. Если для высшей лиги его с грехом пополам можно признать приемлемым, то для команд первой лиги он явно составил некомпетентным или попросту равнодушным чиновником от футбола.

К примеру, командам первой лиги нашей области «Динамо-Насаф» и «Шуртану» в октябре предстоят выездные матчи в Нукусе, Ургенче и Бухаре.

В целях экономии в таком порядке и должны бы проводиться свои матчи с «Аралом», «Гилмичи» и «Ситорой».

Думаю, что это явные временные. У нас на подходе свои талантливые наставники. Но это вовсе не значит, что мы откажемся от практики приглашения тренеров со стороны, всем сердцем желающих поднять фут-

бол Кашкадары до уровня лучших образцов нашей республики и обладающих высокими нравственными качествами. Да и «связкам» футбола найдется место в наших командах.

В Федерации футбола Узбекистана проводится большая работа по организации нормального функционирования огромного футбольного хозяйства республики. Но тем обиднее наблюдать промахи — не берусь судить умышленные они или нет, — которые здесь нет-нет да и случаются.

Другое дело, что нам пока не везло с высококвалифицированными тренерами. Те же, которые успели «поработать» у нас, больше заботились о своих карманах и о том, как бы при расставании полновесно и выгодно для себя переманить талантливых игроков в их новые клубы.

Думаю, что это явные временные. У нас на подходе свои талантливые наставники. Но это вовсе не значит, что мы откажемся от практики приглашения тренеров со стороны, всем сердцем желающих поднять фут-

ИЗ ЖИЗНИ КУЛЬТУРНЫХ ЦЕНТРОВ

ВЕЧЕР В «ДОБРОЙ ХАТЕ»

В Украинском культурном центре «Батькивщина» состоялось торжество, посвященное пятилетию Всеукраинского референдума, подтвердившего акт независимости, провозглашенной Верховной Радой Украины

Представители многочисленной диаспоры, обосновавшейся на древней узбекской земле, ощущают себя причастными к этому историческому событию, выразившему волеизъявление украинского народа, — сказал председатель «Батькивщины» С. П. Мансуров-Ковригиченко.

В Федерации футбола Узбекистана проводится большая работа по организации нормального функционирования огромного футбольного хозяйства республики. Но тем обиднее наблюдать промахи — не берусь судить умышленные они или нет, — которые здесь нет-нет да и случаются.

Другое дело, что нам пока не везло с высококвалифицированными тренерами. Те же, которые успели «поработать» у нас, больше заботились о своих карманах и о том, как бы при расставании полновесно и выгодно для себя переманить талантливых игроков в их новые клубы.



НА СНИМКАХ: столица Украины

Своим трудом они укрепляют независимость обоих государств, идущих по пути сотрудничества и созидания. Ярким подтверждением тому является визит Премьер-министра Украины Павла Лазаренко в Республику Узбекистан. Он свидетельствует о том, что, несмотря на большую географическую отдаленность, старые добрые друзья и партнеры всегда будут вместе.

Своим трудом они укрепляют независимость обоих государств, идущих по пути сотрудничества и созидания.

Ярким подтверждением тому является визит Премьер-министра Украины Павла Лазаренко в Республику Узбекистан. Он свидетельствует о том, что, несмотря на большую географическую отдаленность, старые добрые друзья и партнеры всегда будут вместе.

Своим трудом они укрепляют независимость обоих государств, идущих по пути сотрудничества и созидания.

Ярким подтверждением тому является визит Премьер-министра Украины Павла Лазаренко в Республику Узбекистан. Он свидетельствует о том, что, несмотря на большую географическую отдаленность, старые добрые друзья и партнеры всегда будут вместе.

«ХАВАС» В НАМАНГАНЕ

Популяризации одного из красивейших видов спорта — большого тенниса, пропаганда здорового образа жизни послужат очередной турнир, проведение которого намечено в Намангане.

Всю вторую декаду декабря корты теннисного комплекса «Дустлик» Давлатабадского района будут предоставлены участникам турнира «Хавас-Наманган». В состязаниях примут

участие хоким области, его заместители, начальники управлений областного хокимията, хокимы городов и районов, руководители крупных промышленных предприятий, организации.

Победители этих соревнований получат право представлять Наманган в республиканском турнире «Хавас-97».

Н. ХОДЖАЕВА, корр. УзА.

СЛЕЗЫ БЛАГОДАРНОСТИ В ОТВЕТ НА ДУШЕВНУЮ ТЕПЛОТУ

Немного радостных и светлых дней выпадает на долю одиноких престарелых людей и инвалидов. Для них, а также для участников второй мировой войны, активистов нескольких микрорайонов Мирабадского района столицы в школе N 294 прошел интересный концерт. Организован он был общественным Фондом «Вера, Надежда, Любовь», ведущим широкую благотворительную деятельность в городе.

А участвовали в нем те, кто способен дарить тепло своей души людям. Свое мастерство показали оперно-вокальная студия «Бальзаковский возраст» (ведущий А. Клячко), ВИА «Конгломерат» (солист А. Березиков), группа «Ширк на сцене» (руководитель В. Маркелова), «Изоуминкой» концерта стала Умида Байходжаева — пятилетняя девочка, показавшая пластический этюд. Ее выступление, вся программа представления были тепло приняты зрителями. Покорила необыкновенная душевность участников вечера, его ведущей Л. Евтуховой.

И зрителей, и выступавших ожидал еще один сюрприз — угощение яблоками, представленными генеральным директором НПО СиВ Ю. М. Нуржановым и руководителем центральной базы института им. Шредера М. М. Мирзаевым. Весной этого года всем детским домам и школам-интернатам институт выделил саженцы молодых деревьев. Юные саженцы из Чирчика помогли собрать урожай яблок и доставить свежие витамины в детские дома. Спасибо всем, кто откликнулся и еще не раз откликнется на призыв принять участие в акциях милосердия, когда богатый может помочь бедному, а те, кто щедр душою, стремятся подарить им надежду и веру.

В. НАРОДНАЯ.

ПРЕМЬЕРА В ТЕАТРЕ ИМЕНИ МУКИМИ

Репертуар Узбекского государственного театра имени Мухими пополнился еще одним сценическим произведением. Коллектив театра закончил работу над постановкой пьесы Рустама Мадиева «Окибат». Недавно состоялась премьера спектакля. Пьеса повествует о чистой любви, о жизненных перипетиях, о доброте и честности героев, преодолевших трудности и невзгоды.

На снимке: режиссер спектакля Р. Мадиев, исполнители главных ролей М. Ихтиярова и Р. Салихов на репетиции.

Фото А. РИСКИБЕВА. (УзА).



ЦОЙ Ремир Валентинович

5 декабря на 62-м году жизни после тяжелой болезни скончался заместитель председателя Государственного комитета Республики Узбекистан по геологии и минеральным ресурсам, председатель Государственной комиссии по запасам полезных ископаемых, заслуженный геолог Республики Узбекистан, лауреат Государственной премии, крупный специалист в области рудной геологии Ремир Валентинович Цой.

Он внес большой вклад в развитие минерально-сырьевой базы Узбекистана, в привлечение для ее освоения иностранных инвестиций, открытие и разведку уникальных месторождений благородных, цветных и редких металлов, таких, как Мурунтау, Кокпатак, Даугызтау и другие, в создание мощной базы для золотодобывающей промышленности.

Р.В. Цой горячо любил Узбекистан и всю свою сознательную жизнь отдал делу изучения его недр. Его трудовые заслуги отмечены правительственными наградами. Светлый образ замечательного человека, талантливого геолога Ремира Валентиновича Цоя навсегда сохранится в нашей памяти.

Группа товарищей.

ОРГАНИЗАЦИЯ продает малогабаритную установку по производству ВАРЫША КАЛЬЦИЯ Тел.: (3712) 98-47-62, 96-85-61 в любое время.

ООО «Бузрук» ликвидируется. Претензии принимаются в течение месяца со дня опубликования по тел. 33-21-70.

UZDUNROBITA cellular Дорогие соотечественники! СП "Уздунробита" сердечно поздравляет трудолюбивый и талантливый народ Узбекистана со светлым праздником - Днем Конституции - днем, когда наша республика обрела Основной Закон развития нашего общества. Пусть счастье и процветание, удача и благополучие войдут в каждый дом и каждую семью. СП "Уздунробита".

ГОСУДАРСТВЕННОЕ РЕСПУБЛИКАНСКОЕ ПРОИЗВОДСТВЕННОЕ ОБЪЕДИНЕНИЕ "УЗЗОВЕТАМИНОТ" первый мост Фаргона йули Куйлюкский базар Ташкентская кольцевая дорога ЦЕНЫ НИЖЕ РЫНОЧНЫХ. Формы оплаты любая секвестр, перечисление и за наличный расчет. Тел: (3712) 90-42-53, 98-68-54, 90-42-57. Факс: 98-68-61

НАРОДНОЕ СЛОВО ХАЛҚ СЎЗИ

УЧРЕДИТЕЛИ: Совет (Кенгаш) Олий Мажлиса Республики Узбекистан и Кабинет Министров Республики Узбекистан

Главный редактор Анвар ДЖУРАБАЕВ Регистрационный № 0002. Индекс 64610. Заказ Г-0712. Объем 2 ч. л. Способ печати офсетный. Формат А-2. Тираж 13.916

Адрес: 700000, Ташкент, ГСП, ул. Матбуотчилар, 19. Телефон для справок — 36-09-67 Отдел рекламы: тел., факс — 36-09-25